

# Grundschule Wörterbuch für Deutsch als Fremdsprache Deutsch-Ukrainisch

Німецько-український  
СЛОВНИК для початкової  
ШКОЛИ з німецької мови  
як іноземної

Produktinfos und Shop: [interkulturaverlag.de](http://interkulturaverlag.de)

**E-Mail:** [info@interkulturaverlag.de](mailto:info@interkulturaverlag.de)

Erste Auflage.

Alle Rechte vorbehalten.

**ISBN**

978-3-96213-233-0

ISBN 978-3-96213-233-0



9 783962 132330



Leseprobe-Deutsch-Ukrainisches Grundschulwörterbuch  
für Deutsch als Fremdsprache SCHWARZ-WEISS-AUSGABE  
Preis: 20,00 Euro ISBN: 9783962132330

# Inhaltsverzeichnis - зміст

Deutsche Buchstabiertabelle	Німецький фонетичний алфавіт	4
Genus Bestimmung	Визначення роду -	6

## 1. Grammatik - Граматика

<b>1.1</b>	Bestimmter Artikel	Означений артикль	13
<b>1.2</b>	Unbestimmter Artikel	Неозначений артикль	13
<b>1.3</b>	Unbestimmter negativer Artikel	Неозначений заперечний артикль	13
<b>1.4</b>	Kasuszeichen	Відмінок	14
<b>1.5</b>	Relativpronomen	Відносний займенник	14
<b>1.6</b>	Fragepronomen	Питальний займенник	14
<b>1.7</b>	Demonstrativpronomen	Вказівний займенник	15
<b>1.8</b>	Bestimmtes Personalpronomen	Означений особовий займенник	15
<b>1.9</b>	Lokale Präpositionen	Прийменники місця	16
<b>1.10</b>	Präpositionen mit Akkusativ	Прийменники з знахідним відмінком	16
<b>1.11</b>	Präpositionen mit Dativ	Прийменники з давальним відмінком	16
<b>1.12</b>	Präpositionen mit Dativ oder Akkusativ	Прийменники з давальним або знахідним відмінком	17
<b>1.13</b>	Präpositionen mit dem Genitiv	Прийменники з родовим відмінком	17
<b>1.14</b>	Präpositionen	Прийменники	18
<b>1.15</b>	Adverbien der Zeit	Прислівники часу	21
<b>1.16</b>	Adverbien des Ortes	Прислівники місця	22
<b>1.17</b>	Häufigkeitsadverbien	Прислівники частоти	22
<b>1.18</b>	Adverbien der Art und Weise	Прислівники способу дії	23

## 2. Allgemeine Redewendungen und Zahlen

### Загальні вирази й числа

<b>2.1</b>	Ordnungszahlen	Порядкові числівники	31
<b>2.2</b>	Ordinalzahlen	Числівники	32
<b>2.3</b>	Zeitangaben	Час	34
<b>2.4</b>	Jahrzehnt-Angaben	Століття	38
<b>2.5</b>	Tagesangaben und Zeiten	Час дня	40
<b>2.6</b>	Wochentagsangaben	Дні тижня	44

## 3. Deutsch-Ukrainisch Wörter

### Переклад слів з німецької на українську




Deutsch-Ukrainische Wörter	Переклад слів з німецької на українську	48-220
----------------------------	---	--------

# Überblick

## Aufbau der Seiten, Vokabeln und Worterklärung

### Короткий огляд

### Структура сторінок, слів і тлумачення слів

Artikel <i>Артикль слова</i>	<b>der</b>	Aal, Aalle	Вугор	Ааль
Silbentrennung: Anhand von Strichen wird die Silbentrennung angezeigt <i>Поділ слова на складі: перенос слова по складах відображається за допомогою риски</i>	<b>die</b>	Ab fahrt, Ab fahr ten	Вїзд	Аб фарт
		ab fär ben	линяти	аб фер бен
Ukrainische Übersetzung <i>Переклад на українську мову</i>	<b>der</b>	Ab flug, Ab flü ge	Виліт	Аб флуг
	<b>die</b>	Ab kürzung, Ab kürz un gen	Скорочений шлях	Аб кюр цунг
Deutsche Definition <i>Тлумачення слова на німецькій мові</i>	<b>die</b>	Ab reise, Ab rei sen	Відправлення	Аб рай зе
		ab sal gen	відмовлятися, скасовувати	аб за ген
Ukrainische Definition <i>Переклад тлумачення слова на українську мову</i>	<b>der</b>	Ab schlepp walgen, Ab schlepp wal gen	Евакуатор	Аб шлєпп вал ген
		Ein großer Wagen, der kaputte Autos auf einer Ladefläche mitnimmt.		
Deutsche Aussprache der Definition auf Ukrainisch <i>Німецька вимова тлумачення на українській мові</i>		Велика машина, яка забирає зламани автомобілі на навантажувальну платформу.		
		Айн грoсса Ваґен, дер капутте Аутос ауф айна Ладефлєхе мітнімміт.		
Abbildung <i>Зображення слова, про яке було тлумачення</i>		ab schlie ßen	закривати	аб шлі ссєн
	<b>der</b>	Ab sen der, Ab sen der	Відправник	Аб зєн да
	<b>die</b>	Ab sicht, Ab sich ten	Намір	Аб зіхт
	<b>die</b>	Ab stim lung, Ab stim mun gen	Голосування	Аб штїм мунг
		ab wä schen	відмивати	аб ва шєн
Deutsche Aussprache des Wortes auf Ukrainisch <i>Німецька вимова слова на українській мові</i>		ab wä send	відсутній	аб вє зєнд
	<b>das</b>	Ab zei chen, Ab zei chen	Значок	Аб цай хєн
		Kleiner Gegenstand, der zeigt, dass man zu einer Gruppe gehört.		
		Невеликий предмет, який показує, що ви належите до групи.		
		Кляйна ґє'єнштанд, дер цайгт, дасс ман цу айна ґруппе ґєх'орт.		
Deutsche Aussprache des Wortes auf Ukrainisch <i>Німецька вимова слова на українській мові</i>	<b>die</b>	ABC-Klötze	Розвиваючі кубики «ABC»	АБЦ-Кльотце
	<b>der</b>	Abend, Aben de	Вечір	Абєнд
	<b>das</b>	Abend brot, Abend bro te	Вечеря	Абєнд брот
		Abend es sen kol chen	Готувати вечерю	Абєнд єс сєн кол хєн
	Abend es sen, Abend es sen	Вечеря	Абєнд єс сєн	

	<b>Groß</b>	<b>Klein</b>	<b>Deutsche Transliteration</b>	<b>Deutsche Transkription</b>
1	A	a	A a	A a
2	Б	б	B b	B b
3	В	в	V v	W w
4	Г	г	H h	H h
5	Г'	г'	G g	G g
6	Д	д	D d	D d
7	Е	е	E e	E e
8	Є	є	Je je	Je je
9	Ж	ж	Ž ž	Sch (Zh) sch (zh)
10	З	з	Z z	Z z
11	И	и	Y y	Y y
12	І	і	I i	I i
13	Ї	ї	Ji ji	Ji ji
14	Й	й	J j	J j
13	К	к	K k	K k (statt ks auch x)
16	Л	л	L l	L l
17	М	м	M m	M m
18	Н	н	N n	N n
19	О	о	O o	O o
20	П	п	P p	P p
21	Р	р	R r	R r
22	С	с	S s	S s (zwischen Vokalen auch ss)
23	Т	т	T t	T t
24	У	у	U u	U u
25	Ф	ф	F f	F f
26	Х	х	Ch ch	Ch ch
27	Ц	ц	C c	Ts ts
28	Ч	ч	Č č	Tsch tsch
29	Ш	ш	Š š	Sch sch
30	Щ	щ	Šč šč	Schtsch schtsch (Stsch stsch)
31	Ь	ь	' bzw. j 1 (Weichheitszeichen)	' bzw. j
32	Ю	ю	Ju ju	Ju ju
33	Я	я	Ja ja	Ja ja
34		'	' (Apostroph) 2	(-)
35	Ю	ю	Ju ju	Ju ju
	Я	я	Ja ja	Ja ja

<b>Groß &amp; klein</b>	<b>Aussprache</b>	<b>Anwendung</b>	<b>Ukrainische Aussprache</b>
A, a	a	Anton	антон
Ä ä	Ärger		ерґер
B, b	be	Berta	берта
C, c	tse	Cäsar	цезар
Ch	tsch	Charlotte	шарлотте
D, d	de	Dora	дора
E, e	e	Emil	еміль
F, f	eff	Friedrich	фрідріхь
G, g	ge	Gustav	густав
H, h	ha	Heinrich	хайнріх
I, i	i	Ida	іда
J, j	jott	Julius	юліус
K, k	ka	Kaufmann	кауфманн
L, l	ell	Ludwig	людвіґ
M, m	emm	Martha	марта
N, n	enn	Nordpol	нордполь
O, o	o	Otto	отто
Ö, ö	ö	Ökonom	оконом
P, p	pe	Paula	паула
Q, q	ku	Quelle	квелле
R, r	err	Richard	річард
S, s	ess	Samuel (amtl.) / Siegfried (gebräuchl.)	замуель / зіґфрід
Sch	sch	Schule	шуле
ß	Eszett		есцетт
T, t	te	Theodor	теодор
U, u	u	Ulrich	ульріхь
Ü, ü	hue	Übermut	убермут
V, v	fau	Viktor	віктор
W, w	we	Wilhelm	вільгельм
X, x	iks	Xanthippe	ксантіппе
Y, y	üpsilon	Ypsilon	упсілон
Z, z	tsett	Zacharias (amtl.) / Zeppelin (gebräuchl.)	цахаріас / цеппелін

<b>Das (Neutrum)</b>	<b>Beispiele</b>	<b>Übersetzung</b>
Genusbestimmung durch Bedeutungen		
Wortgruppen		словосполучення
Farbnamen	Rot, Gelb, Blau	назви фарб: червоний, жовтий, синій
Hotelnamen	Ritz, Sheraton, Hilton	назви готелів: Рітц, Шератон, Гілтон
die meisten chemischen Elemente	Eisen, Kupfer, Methan	більшість хімічних елементів: залізо, мідь, метан
Namen von Metallen	Silber, Gold, Platin	назви металів: срібло, золото, платина
Namen von Kinos, Cafés, Gaststätten	Cineplex, UCI, Starbucks	Назви фільмів, кафе, гастгауси(типовий ресторан для Німеччини): Cineplex(кінотеатр), UCI(кінотеатр), Starbucks(кафе)
Buchstaben	A, J, P	Букви: А, J, Р
substantive Infinitive	Essen, Rennen, Schwimmen	субстантивовані інфінітиви: їжа, біг, плавання

**Leseprobe-Deutsch-Ukrainisches Grundschulwörterbuch  
für Deutsch als Fremdsprache SCHWARZ-WEISS-AUSGABE  
Preis: 20,00 Euro ISBN: 9783962132330**



<b>Das (Neutrum)</b>	<b>Beispiele</b>	<b>Übersetzung</b>
Genusbestimmung durch Nachsilben		
-lein	Fräulein, Häuslein, Tischlein	жіночка, будиночок, стіл
-chen	Ärmchen, Häuschen, Pferdchen	ручка, будиночок, коник
-ment	Ornament, Argument, Sakrament	орнамент, аргумент, тайнство
-tum	Fürstentum, Altertum, Datum	князівство, античність, дата
-um	Zentrum, Kriterium, Visum	центр, критерій, віза
-tel	Hotel, Mittel, Stadtviertel	готель, спосіб, район міста
-in	Adrenalin, Nikotin, Koffein	адреналін, нікотин, кофеїн
-a	Aroma, Asthma, Thema	аромат, астма, тема
-ett	Amulett, Bankett, Omelett	амулет, банкет, омлет
-nis	Zeugnis, Bekenntnis, Begräbnis	посвідчення, визнання, похорон
-o	Auto, Konto	авто, рахунок(в банку)
-ing	Shopping, Meeting, Handling	шопінг, зустріч, підхід
-sal	Rinnsal, Schicksal, Scheusal	цівка, доля, чудовисько



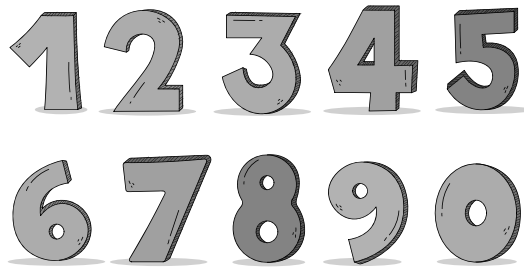
<b>Die (Femininum)</b>	<b>Beispiele</b>
Genusbestimmung durch Nachsilben Визначення роду за допомогою суфіксів	
-anz	Akzeptanz, Ambulanz, Bilanz
-ei	Arznei, Kanzlei, Partei
-enz	Existenz, Frequenz, Dekadenz
-heit	Angewohnheit, Krankheit, Begebenheit
-ie	Allegorie, Amnesie, Therapie
-keit	Zuständigkeit, Fähigkeit, Ehrlichkeit
-ik	Ästhetik, Dynamik, Politik
-in	Abiturientin, Studentin, Lehrerin
-ion	Abstraktion, Produktion, Option
-ität	Genialität, Individualität, Formalität
-schaft	Gesellschaft, Herrschaft, Wirtschaft
-ung	Anerkennung, Bewertung, Einstellung
-nis	Verdammnis, Erkenntnis, Fahrerlaubnis
-sal	Mühsal, Trübsal
-ur	Temperatur, Makulatur, Konjunktur
-frau	Hotelfachfrau, Bankkauffrau, Jungfrau
-ade	Mansarde, Fassade
-age	Anlage, Zusage, Wehklage
-aille	Taille, Medaille, Emaille
-aise	Polonaise, Ecossaie, Mayonnaise

-ette	Dublette, Kasette, Diskette
-elle	Bodenwelle, Profitquelle, Schnittstelle
-ille	Gleitsichtbrille, Patrouille, Pupille
-ine	Kabine, Lawine, Gardine
-isse	Kulisse, Narzisse
-itis	Bronchitis, Meningitis, Parodontitis
-ive	Lokomotive, Perspektive, Olive
-sis	Basis, Dosis, Physis
-ei	Ei,





## Порядкові числівники



### 2.1 Ordnungszahlen

### Порядкові числівники

<b>Ordnungszahlen</b>	<b>Übersetzung- Ukrainisch</b>	<b>Ukrainische Aussprache</b>	<b>Deutsche Aussprache</b>
Erste/r	перша/ий	ерсте/р	perscha/yj
Zweite/r	друга/ий	цвайте/р	druha/yj
Dritte/r	третьа/ій	дрітте/р	tretja/ij
Vierte/r	четверта/ий	фірте/р	tschetwerta/yj
fünftens	по-п'яте	фюнфтенс	po-p'jate
sechstens	по-шосте	зехьстенс	po-schoste
siebtens	по-сьоме	зібтенс	po-s'ome
achtens	по-восьме	ахтенс	po-wos'me
neuntens	по-дев'яте	нойнтенс	po-dew'jate
zehntens	по-десяте	цейнтес	po-desjate
Kardinalzahl, die	кількісний числівник	кардінальцаль	kil'kisnyj tschysliwnyk
einhalb	половина	айнхальб	polowyna
ein Drittel	третина	айн дріттель	tretyna
ein Viertel	чверть	айн фіртель	tschwert'
ein Fünftel	одна п'ята	айн фюнфтель	odna p'jata
ein Sechstel	одна шоста	айн зехстель	odna schosta



## 2.1 Ordnungszahlen

## Порядкові числівники

<b>Ordnungszahlen</b>	<b>Übersetzung- Ukrainisch</b>	<b>Ukrainische Aussprache</b>	<b>Deutsche Aussprache</b>
ein Siebtel	одна сьома	айн зібтель	odna s'oma
ein Achtel	одна восьма	айн ахтель	odna wos'ma
ein Neuntel	одна дев'ята	айн найтер	odna dew'jata
ein Zehntel	одна десята	айн цейнтель	odna desjata
mehr als	більше ніж	мер альс	bil'sche nizh
weniger als	менше ніж	веніґер альс	mensche nizh
Hälfte, die	половина	хельфте	polowyna



## 2.2 Ordinalzahlen

## Числівники

<b>Ordinalzahlen</b>	<b>Übersetzung- Ukrainisch</b>	<b>Ukrainische Aussprache</b>	<b>Deutsche Aussprache</b>
null	нуль	нулль	nul'
eins	один	айнс	odyn
zwei	два	цвай	dwa
drei	три	драй	try
vier	чотири	фір	tschotyry



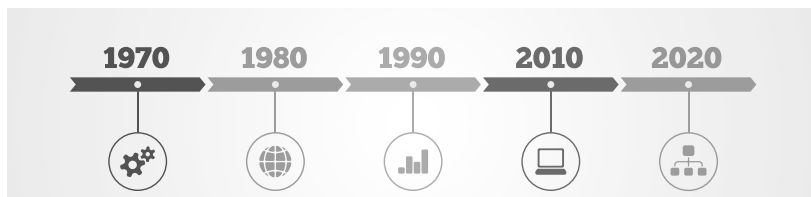
## 8.2 Числівники

Ordinalzahlen	Übersetzung- Ukrainisch	Ukrainische Aussprache	Deutsche Aussprache
fünf	п'ять	фюнф	p'jat'
sechs	шість	зехс	schist'
sieben	сім	зібен	sim
acht	вісім	ахт	wisim
neun	дев'ять	нойн	dew'jat'
zehn	десять	цейн	desjat'
elf	одинадцять	ельф	odynadtsjat'
zwölf	дванадцять	цвюльф	dwanadtsjat'
dreizehn	тринадцять	драйцейн	trynadtsjat'
vierzehn	чотирнадцять	фірцейн	tschotyrynadtsjat'
fünfzehn	п'ятнадцять	фюнфцейн	p'jatnadtsjat'
sechzehn	шістнадцять	зехсцейн	schistnadtsjat'
siebzehn	сімнадцять	зібцейн	simnadtsjat'
achtzehn	вісімнадцять	ахтцейн	wisimnadtsjat'
neunzehn	дев'ятнадцять	нойнцейн	dew'jatnadtsjat'
zwanzig	двадцять	цванціг	dwadtsjat'
einundzwanzig	двадцять один	айнундцванціг	dwadtsjat' odyn
zweiundzwanzig	двадцять два	цвайундцванціг	dwadtsjat' dwa
dreißig	тридцять	драйсіг	trydtsjat'
einunddreißig	тридцять один	айнунддрайсіг	trydtsjat' odyn
vierzig	сорок	фірціг	sorok
fünfzig	п'ятдесят	фюнфціг	p'jatdesjat
sechzig	шістдесят	зехціг	schistdesjat
siebzig	сімдесят	зібціг	simdesjat
achtzig	вісімдесят	ахтціг	wisimdesjat
neunzig	дев'яносто	нойнціг	dew'janosto



## 2.2 Ordinalzahlen Числівники

Ordinalzahlen	Übersetzung- Ukrainisch	Ukrainische Aussprache	Deutsche Aussprache
neunundneunzig	дев'яносто дев'ять	нойнунднойнциг	dew'janosto dew'jat'
(ein-)hundert	сто	(айн-)хундер	sto
(ein-)hunderteins, (ein-)hundertundeins	сто один	(айн-)хундertaйнс, (айн-)хундертундайнс	sto oдын
(ein-)hundertzwei	сто два	(айн-)хундертцвай	sto dwa
zweihundert	двісті	цвайхундерт	dwisti
dreihundert	триста	драйхундерт	trysta
vierhundert	чотириста	фірхундерт	tschotyrysta
fünfhundert	п'ятсот	фюнфхундерт	p'jatsot
sechshundert	шістсот	зехсхундерт	schistsot
siebenhundert	сімсот	зібенхундерт	simsot
achthundert	вісімсот	ахтхундерт	wisimsot
neunhundert	дев'ятсот	нойнхундерт	dew'jatsot
(ein-)tausend	тисяча	(айн-)таузенд	tysjatscha
(ein-)tausendeinhundert, elfhundert	тисяча сто, одинадцять тисяч	(айн-)таузендайнхундерт	tysjatscha sto, odynadtsjat' tysjatsch
zehntausend	десять тисяч	цейнтаузенд	desjat' tysjatsch
(ein-)hunderttausend	сто тисяч	(айн-)хундерттаузенд	sto tysjatsch
eine Million	мільйон	айне мілльон	mil'jon



## 2.3 Zeitangaben Час



## 2.3 Zeitangaben Час

### Haben Sie / Hast du eine Uhr ?

У Вас / тебе є годинник?  
1 хабен зі / хаст ду айне ур?  
u was / tebe je hodynnyk?  
У Вас / тебя есть часы?

### Wie spät ist es?

Котра година?  
2 ві шпет іст ес?  
kotra hodyna?  
Который час?

### Zeit, die

Час  
3 цайт  
tschas  
Время

### Stunde, die

Година  
4 штунде  
hodyna  
Час

### Minute, die

Хвилинка  
5 мінуте  
hwylyna  
Минута

### Sekunde, die

Секунда  
6 зекунде  
sekunda  
Секунда

### Es ist 16.15 (sechzehn Uhr fünfzehn)

Зараз 16.15 (чверть на п'яту)  
7 ес іст 16.15 (зехцейн ур фюнфцейн)  
zaraz 16.15 (tschwert' na p'jatu)  
Сейчас 16.15 (шестнадцять п'ятнадцять)

### Es ist 17.10 (siebzehn Uhr zehn)

Зараз 17.10 (сімнадцять десять)  
8 ес іст 17.10 (зібцейн ур цейн)  
zaraz 17.10 (simnadtsjat' desjat')  
Сейчас 17.10 (семнадцять десять)

### Zehn Minuten vor 17.00 Uhr

За десять хвилин п'ята  
9 цейн мінутен фор 17.00 ур  
za desjat' hwylyn p'jata  
Без десяти пять



## 2.3 Zeitangaben Час

### **Es ist 13.30 (dreizehn Uhr dreißig)**

- Зараз 13.30 (тринадцять тридцять)  
**10** es ist 13.30 (драйцейн ур драйсір)  
zaraz 13.30 (trynadsjtat' trydtsjat')  
Сейчас 13.30 (тринадцать тридцать)

### **Meine Uhr geht falsch.**

- Мій годинник помиляється.  
**11** майне ур ґейт фальш.  
mij hodynnyk pomyljajet'sja.  
Мои часы ошибаются.

### **Um wieviel Uhr soll ich kommen / treffen wir uns?**

- О котрій годині я маю прийти / ми зустрінемося?  
**12** ум віфіль ур золль іхь коммен / треффен вір унс?  
o kotrij hodyni ja maju pryty / my zustrinemosja?  
В какое время я должен прийти / мы встретимся?

### **Wann?**

- Коли?  
**13** ванн?  
koly?  
Когда?

### **In ein paar Minuten.**

- Пара хвилин.  
**14** айн паар мінутен.  
pa a hwylyn.  
Пару минут.

### **Um circa zwei Uhr.**

- Близько другої години.  
**15** ум цірка цвай ур.  
blyz'ko druhoji hodynu.  
Около двух часов.

### **In einer halben Stunde.**

- За пів години.  
**16** ін айнер хальбен штунде  
za riw hodynu.  
Через пол часа.

### **Nach zehn Uhr abends.**

- Після десятої години ввечері.  
**17** нах цейн ур абендс.  
pisyja desjatoji hodynu wwetscheri.  
После десяти часов вечера.

### **später**

- Пізніше  
**18** шпетер  
piznische  
Позже



## 2.3 Zeitangaben Час

**19 genau** \_\_\_\_\_  
точно \_\_\_\_\_  
genau \_\_\_\_\_  
totschno \_\_\_\_\_  
точно \_\_\_\_\_

**20 ungefähr** \_\_\_\_\_  
приблизно \_\_\_\_\_  
ungefähr \_\_\_\_\_  
priblyzno \_\_\_\_\_  
примерно \_\_\_\_\_

**21 fast** \_\_\_\_\_  
майже \_\_\_\_\_  
fast \_\_\_\_\_  
majzhe \_\_\_\_\_  
почти \_\_\_\_\_

**22 kurz nach** \_\_\_\_\_  
незабаром після \_\_\_\_\_  
kurz nach \_\_\_\_\_  
nezabarom pislja \_\_\_\_\_  
вскоре после \_\_\_\_\_



**Wir haben das Jahr \_\_\_\_ nach islamischer Zeitrechnung / nach christlicher Zeitrechnung**

Це \_\_\_\_ рік за ісламським календарем / за християнським календарем

- 1 вір хабен дас яр \_\_\_\_ нах ісламішер цайтрехнунґ / нах хрістліхер цайтрехнунґ  
tse \_\_\_\_ rik za islams'kum kalendarem / za hrystyjans'kum kalendarem  
Это \_\_\_\_ год по исламскому календарю / по христианскому календарю

**Wir leben im 21. Jahrhundert**

Ми живемо в 21 столітті

- 2 вір лебен ім айнундцвансіґстен ярхундерт  
my zhywemo w 21 stolitti  
Мы живем в 21 веке

**Das Jahr \_\_\_\_ war für mich besonders.**

\_\_\_\_ рік був для мене особливим.

- 3 дас яр \_\_\_\_ вар фюр міхь безондерс.  
\_\_\_\_ rik buw dja mene osoblywum.  
\_\_\_\_ год был для меня особенным.

**Am Mittwoch, den (Tag) (Monat) (Jahr)**

У середу (день) (місяць) (рік)

- 4 ам міттвоч, ден (таґ) (монат) (яр)  
u seredu (den') (misjats') (rik)  
В среду (день) (месяц) (год)

**In unserer Epoche / unserem Zeitalter / unserer Ära**

В нашу епоху / наші роки / нашу еру

- 5 ін унзерер епохе / унзерем цайтальтер / унзерер ера  
W naschu epohu / naschi roky / naschu eru  
В нашу эпоху / наши годы / нашу эру

**Im Jahre \_\_\_\_ vor Haj / nach / vor Christi Geburt**

У рік \_\_\_\_ до Хаджу / після / до народження Христа

- 6 ім яре \_\_\_\_ фор хай / нах / фор Крісті ґебурт  
U rik \_\_\_\_ do Hadzhu / pislja / do narodzhennja Hrysta  
В год \_\_\_\_ до Хаджа / после / до рождения Христа

**Vor etwa \_\_\_\_ Jahren / Monaten / Wochen / Tagen**

Приблизно \_\_\_\_ років / місяців / тижнів / днів тому

- 7 фор етва \_\_\_\_ ярен / монатен / вохен / таґен  
ryblyzno \_\_\_\_ rokiw / misjatsiw / tyzhniw / dniw tomu  
Приблизительно \_\_\_\_ лет / месяцев / недель / дней назад

**Von \_\_\_\_ bis \_\_\_\_**

Від \_\_\_\_ до \_\_\_\_

- 8 фон \_\_\_\_ біс \_\_\_\_  
wid \_\_\_\_ do \_\_\_\_  
От \_\_\_\_ до \_\_\_\_

**Mitte / Anfang / Ende des Jahres \_\_\_\_**

середина / початок / кінець \_\_\_\_ року

- 9 мітте / анфанґ / енде дес ярес \_\_\_\_  
seredyna / potschatok / kinets' \_\_\_\_ roku  
середина / начало / конец \_\_\_\_ года





**In den Jahren davor**

- 10** У попередні роки  
ін ден ярен дафор  
и попередni roky  
В предыдущие годы

**Zur Zeit des \_\_\_\_\_**

- 11** Під час \_\_\_\_\_  
цур цайт дес \_\_\_\_\_  
pid tschas \_\_\_\_\_  
Во время \_\_\_\_\_

	<b>Übersetzung- Ukrainisch</b>	<b>Ukrainische Aussprache</b>	<b>Deutsche Aussprache</b>
<i>Jahrhundert</i>	століття	ярхундерт	stolittja
<i>Jahrtausend</i>	тисячоліття	яртаузенд	tysjatscholitija
<i>Jahrzehnt</i>	десятиліття	ярцейнт	desjatylyittja
<i>jährlich (Adj.)</i>	щорічно	єрліхь	schtschoritschno
<i>Jahr</i>	рік	яр	rik
<i>dieses Jahr</i>	цього року	дізес яр	ts'oho roku
<i>nächstes Jahr</i>	наступного року	нехстес яр	nastupnoho roku
<i>Von Jahr zu Jahr</i>	рік за роком	фон яр цу яр	rik za rokom
<i>Jahresende</i>	кінець року	яресенде	kinets' roku
<i>Kalender, der</i>	календар	календер	kalendar
<i>Generation</i>	покоління	ґенерацџон	pokolinnja
<i>Ära, die</i>	єра	єра	era
<i>Zyklus, der</i>	цикл	цюклус	tsykl
<i>Epoche, die</i>	єпоха	єпохе	epoha
<i>Phase, die</i>	фаза	фазе	faza
<i>Zeitraum, der</i>	період	цайтраум	period
<i>zurzeit</i>	зараз	цурцайт	zaraz



## 2.5 Tagesangaben und Zeiten

## Час дня



## 2.5 Tagesangaben und Zeiten Час дня

	<b>Übersetzung- Ukrainisch</b>	<b>Ukrainische Aussprache</b>
<i>am Morgen</i>	вранці	ам мор'єн
<i>am Tag danach</i>	наступного дня	ам таґ' данах
<i>am Tag davor</i>	напередодні	ам таґ' дафор
<i>Abend, der</i>	вечір	абенд
<i>Am ____ (1. / 2. / 3. / ...) ____ Mai / Juni / ...</i>	першого/ другого/ третього травня/ червня	ам ____ (єрсте, цвайте, дрітте / ...) ____ май / юні
<i>bis heute</i>	до сьогодні	біс хойте
<i>Datum, das</i>	дата	датум
<i>Den wievielten haben wir heute?</i>	яке сьогодні число?	ден віфільтєн хабен вір хойте?
<i>Es ist ...</i>	сьогодні...	єс іст...
<i>gestern</i>	вчора	ґєстерн
<i>gestern Abend</i>	вчора ввечері	ґєстерн абенд
<i>heute</i>	сьогодні	хойте
<i>heute Abend</i>	сьогодні ввечері	хойте абенд
<i>heute Morgen</i>	сьогодні вранці	хойте мор'єн
<i>heute Nachmittag</i>	сьогодні вдень	хойте нахміттаґ'
<i>heutzutage</i>	в наш час	хойтцутаґ'є



## 2.5 Tagesangaben und Zeiten Час дня

	<b>Übersetzung- Ukrainisch</b>	<b>Ukrainische Aussprache</b>
in drei Tagen	за три дні	ін драй таґен
letzte Woche	минулого тижня	летцте вохе
Minute, die	хвилина	мінуте
Mittag, der	середина дня	міттаґ
Mitternacht, die	північ	міттернахт
morgen	завтра	морґен
morgen Abend	завтра ввечері	морґен абенд
morgens	вранці	морґенс
Morgendämmerung, die	світанок	морґендемерунґ
Nachmittag, der	післяобідній час	нахміттаґ
nächste Woche	наступний тиждень	нехсте вохе
Nacht, die	ніч	нахт
nächtlich	нічний	нехтліхь
Sekunde, die	секунда	зекунде
Sonnenaufgang, der	схід сонця	зонненауфґанґ
später Abend, der	пізній вечір	шпетер абенд
später	пізніше	шпетер
Stunde	година	штунде
Tag danach, der	день після цього	таґ данах
Tageszeit, die	час доби	таґесцайт
täglich	кожен день	теґліхь
tagsüber	протягом дня	таґс'убер
übermorgen	післязавтра	уберморґен
Viertelstunde, die	Чверть години	фіртельштунде
von heute an	з сьогоднішнього дня	фон хойте ан
vor zwei Tagen	два дні тому	фор цвай таґен

	<b>Übersetzung- Ukrainisch</b>	<b>Ukrainische Aussprache</b>
vorgestern	позавчора	форґестерн
Vormittag, der	ранок це	фоміттаґ
Wochentag, der	день тижня	вохентаґ
zwei Wochen lang	два тижні	цвай вохен ланґ
jetzt	зараз	йетцт
nicht jetzt	не зараз	ніхьт йетцт
sofort	зразу	зофорт
vorher	раніше	форхер
bald	скоро	бальд
später	пізніше	шпетер
früher	раніше	фрюер
pünktlich	вчасно	пюнктліхь
verspätet / zu spät	запізнілий / занадто пізно	фершпетет / цу шпет
immer	завжди	іммер
oft	часто	офт
manchmal	іноді	манхмаль
niemals	у жодному разі	німальсь
wieder / noch einmal	знову / ще раз	відер / нох айнмаль
in (vier) Tagen	через (чотири) дні	ін (фір) таґен
nächste ( Woche)	наступного (тижня)	нехсте (вохе)
letztes (Jahr)	минулого (року)	летцтес (яр)
jeden (Monat)	кожного (місяця)	єден (монат)
seit (zwei Monaten)	останні два місяці	зайт (цвай монатен)
vor (drei Tagen)	три дні тому	фор (драй таґен)
am (Wochenende)	на вихідних	ам (вохененде)



## 2.5 Tagesangaben und Zeiten Час дня

	Übersetzung- Ukrainisch	Ukrainische Aussprache
von (Montag) bis (Freitag)	з (понеділка) по (п'ятницю)	фон (монтаґ) біс (фрайтаґ)
nach (dem Termin)	після (зустрічі)	нах (дем термін)
während (der Besprechung)	під час (обговорення)	веренд (дер бешпрехунґ)
zuerst	спочатку	цуерст
dann/ danach	потім	данн/ данах
(einmal) pro Monat	(раз) на місяць	(айнмаль) про монат
drei Stunden lang / für die Dauer von drei Stunden	на три години / терміном на три години	драй штунден ланґ / фюр ді дауер фон драй штунден
den ganzen Tag	весь день	ден ґанцен таґ
Frühling	весна	фрjюлінґ
Sommer	Літо	зоммер
Herbst	осінь	хербст
Winter	зима	вінтер



## 2.6 Wochentagsangaben

## Дні тижня



## 2.6 Wochentagsangaben

## Дні тижня

Wochentagsangaben	Übersetzung- Ukrainisch	Ukrainische Aussprache	Russisch
Wochentagsangaben, die	дні тижня	вохентаґанґабен	дни недели
Samstag, der	субота	замстаґ	суббота
Sonntag, der	неділя	зоннтаґ	воскресенье
Montag, der	понеділок	монтаґ	понедельник
Dienstag, der	вівторок	дінстаґ	вторник
Mittwoch, der	середа	міттвох	среда
Donnerstag, der	четвер	доннерстаґ	четверг
Freitag, der	п'ятниця	фрайтаґ	пятница
heute	сьогодні	хойте	сегодня
Woche, die	тиждень	вохе	неделя
Wochenende, das	вихідні	вохененде	выходные
wöchentlich	щотижня	в'охентліх	еженельно
kommende Woche, die	наступний тиждень	комменде вохе	следующая неделя
vergangene Woche, die	минулий тиждень	ферґанґене вохе	прошлая неделя
Morgen, der	ранок	морґен	утро
Tag, der	день	таґ	день



## 2.6 Wochentagsangaben

## Дні тижня

Nacht, die	ніч	нахт	ночь
gestern	вчора	ґестерн	вчера
Werktag, der	робочий день	верктаґ	рабочий день
Anfang, der	початок	анфанґ	начало
Ende, das	кінець	енде	конец
täglich (Adj.)	щоденний	теґліхь	ежедневный
nächtlich / abends	нічний / вечірній	нехтліхь	ночной / вечерний
jeden Tag	кожен день	йеден таґ	каждый день
jede Nacht	кожну ніч	йеде нахт	каждую ночь

# 2022

JANUAR	FEBRUAR	MÄRZ	APRIL
MAI	JUNI	JULI	AUGUST
SEPTEMBER	OKTOBER	NOVEMBER	DEZEMBER

# 2023

JANUAR	FEBRUAR	MÄRZ	APRIL
MAI	JUNI	JULI	AUGUST
SEPTEMBER	OKTOBER	NOVEMBER	DEZEMBER

# 2024

JANUAR	FEBRUAR	MÄRZ	APRIL
MAI	JUNI	JULI	AUGUST
SEPTEMBER	OKTOBER	NOVEMBER	DEZEMBER

## 2.7 Monatsangaben

## Місяці

	Übersetzung- Ukrainisch	Ukrainische Aussprache	Russisch
Monate	місяці	монате	месяцы
monatlich (Adj.)	щомісячний	монатліхь	ежемесячный
Welche Monate?	які місяці?	вельхе монтате?	какие месяцы?
diesen Monat	цього місяця	дізен монат	в этом месяце
nächsten Monat	наступного місяця	нехстен монат	следующего месяца
vergangene Monate	минулі місяці	ферґанґене монате	прошедшие месяцы
Januar	січень	януар	январь



## 2.7 Monatsangaben Місяці

Februar	лютий	февруар	февраль
März	березень	мерц	март
April	квітень	апріль	апрель
Mai	травень	маі	май
Juni	червень	юні	июнь
Juli	липень	юлі	июль
August	серпень	аугуст	август
September	вересень	зептембер	сентябрь
Oktober	жовтень	октобер	октябрь
November	листопад	новембер	ноябрь
Dezember	грудень	децембер	декабрь

## 2.8 Farben und Formen Кольори й форми

Deutsch	Übersetzung- Ukrainisch	Ukrainische Aussprache	Russisch
Farbe, die	колір	фарбе	
rot Adj.	червоний	рот	красный
gelb Adj.	жовтий	ґельб	желтый
dunkel Adj.	темний	дункель	темный
hell Adj.	світлий	хелль	светлый
orange Adj.	оранжевий	оранже	оранжевый
silber Adj.	срібний	зільбер	серебряный
violett Adj.	фіолетовий	віолетт	фиолетовый





<b>der</b>	Aal, Aalle	Вугор	Ааль
<b>die</b>	Abfahrt, Abfahr ten	Виїзд	Аб фарт
	ab fär ben	линяти	аб фер бен
<b>der</b>	Abflug, Abflü ge	Виліт	Аб флуг
<b>die</b>	Ab kür zung, Ab kür zun gen	Скорочений шлях	Аб кюр цунг
<b>die</b>	Ab rei se, Ab rei sen	Відправлення	Аб рай зе
	ab sa gen	Відмовлятися, скасовувати	аб за ген
<b>der</b>	Ab schlepp wa gen, Ab schlepp wa gen	Евакуатор	Аб шлєпп ва ген
Ein großer Wagen, der kaputte Autos auf einer Ladefläche mitnimmt.			
Велика машина, яка забирає зламані автомобілі на навантажувальну платформу.			
Айн Ґросса Ваґен, дер капутте Аутос ауф айна Ладефлєхе мітніммт.			
	ab schlie ßen	закривати	аб шлі ссєн
<b>der</b>	Ab sen der, Ab sen der	Відправник	Аб зен да
<b>die</b>	Ab sicht, Ab sich ten	Намір	Аб зіхт
<b>die</b>	Ab stim mung, Ab stim mun gen	Голосування	Аб штїм мунг
	ab wa schen	відмивати	аб ва шєн
	ab we send	відсутній	аб ве зєнд
<b>das</b>	Ab zei chen, Ab zei chen	значок	Аб цай хєн
Kleiner Gegenstand, der zeigt, dass man zu einer Gruppe gehört.			
Невеликий предмет, який показує, що ви належите до групи.			
Кляйна Ґеґєнштанд, дер цайґт, дасс ман цу айна Ґруппє ґєхьорт.			
<b>die</b>	ABC-Klötze	Розвиваючі кубики «ABC»	АБЦ-Кльотце
<b>der</b>	Abend, Aben de	Вечір	Абенд
<b>das</b>	Abend brot, Abend bro te	Вечеря	Абенд брот
<b>das</b>	Abend es sen ko chen	Готувати вечерю	Абенд єс сєн ко хєн
	Abend es sen, Abend es sen	Вечеря	Абенд єс сєн
<b>die</b>	Abend schule, Abend schu len	Вечірня школа	Абенд шу лє



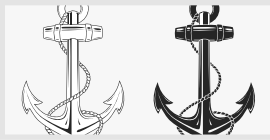
	abends	щовечора	абендс
	aber	але	абер
	ach te	восьмий	ах те
<b>die</b>	Ach te/Ach ten	Восьмий	Ах те
	ach ten	звертати увагу	ах тен
<b>die</b>	Ach ter bahn, Ach ter bah nen	Американські гірки	Ах та бан
	acht	вісім	ахт
<b>das</b>	Acht gelben	наглядати	Ахт ге бен
	acht zehn	вісімнадцять	ахт цейн
	acht zig	вісімдесять	ахт цїх
	ad die ren	додавати	ад ді рен
<b>der</b>	Ad ler, Ad ler	Орел	Ад ля
	adop tie ren	всиновити/удочерити	адоп ті рен
<b>die</b>	Adres se, Adres sen	Адреса	Адрес се
Eine Adresse hilft einem zu wissen, wo genau man hin muss.			
Адреса допомагає розуміти, куди саме потрібно йти.			
Айне Адрессе хїлфт айнем цу віссен, во генау ман хін мусс.			
			
<b>der</b>	Af fe, Af fen	Мавпа	Аф фе
	Af rıka	Африка	Аф рі ка
	af rıkaltisch	африканський	аф рі ка ніш
<b>die</b>	Ah le, Ah len	Шило	А ле
<b>der</b>	Ak ro bat, Ak ro balten	Акробат	Ак ро бат
<b>der</b>	Ak ten schrank, Ak ten schran ke	Шафа для зберігання зошитів, файлів	Ак тен шранк
<b>das</b>	Ak tions wort, Ak tions wör ter	Дієслово	Ак цїон с ворт
<b>das</b>	All bum, All ben	Альбом	Аль бум
Ein Buch, in dem man Fotos oder Sticker sammeln kann.			
Книга, в якій можна збирати фотографії чи наклейки.			
Айн Бух, ін дем ман фотос ода Стїка заммельн канн.			
			
<b>die</b>	All ge, All gen	Водорість	Аль ге



# A

	alle	всі	аль ле
	allein	на самоті	аль ляйн
<b>die</b>	Allergie, Allergien	Алергія	Аль лергіє
	allergisch sein	мати алергію	аль лергіш зайн
	alles	все	аль лес
<b>der</b>	Alligalator, Alligalatorien	Алігатор	Аль лігалтор
<b>das</b>	Alphabet, Alphabeten	Абетка	Аль фа бет
Die Reihenfolge aller Buchstaben einer Sprache. порядок усіх букв у мові.			
Ді Рєєнфольге альлер Бухштабен айна Шпрахе.			
	also	отож	
<b>das</b>	Alter, Alter	Вік	Аль та
<b>der</b>	Alarm, Alarme	Тривога	Алярм
	als		
	als ich ... war (?)	як я ... був/була (?)	альс іх вар (?)
	alt	старий	альт
	am Auto	біля авто, на авто, в авто, про авто	ам Ау то
	am Morgen	вранці, щоранку	ам Мор ген
	am Telefon	по телефону	ам Те ле фон
<b>die</b>	Am bulanz, Am bulanzen	Автомобіль швидкої допомоги	Ам бу ланц
Hier werden Menschen gerettet, die einen Unfall hatten. Тут рятують людей, які потрапили в аварію.			
Хір верден Меншен гереттет, ді айнен Унфалл хаттен.			
<b>die</b>	Ampel, Ampeln	Світлофор	Ам пель
<b>die</b>	Am philie, Am philien	Амфібія	Ам фі біє
<b>die</b>	Am sel, Am seln	Дрізд	Ам зель
	Ame rika	Америка	Аме рі ка
	ame rika nisch	американський	аме рі ка ніш
<b>die</b>	Ameise, Ameisen	Мураха	Амай зе



	amü s ie ren	розважати	амю зі рен
	an	біля, на	ан
	an der Hal te stelle	на зупинці	ан дер Халь те штель ле
	an bauen (Pflanzen)	виросувати (рослини)	ан бау ен (п флан цен)
<b>der</b>	An de re, An de ren	інші	ан де ре
	an de rer/an de re/an de res	інший/інша/інше	ан де ра/ан де ре/ ан де рес
	än dern	змінювати	ен дерн
	an fan gen	починати	ан фан ген
<b>der</b>	An fang, An fän ge	початок	Ан фанг
	an fas sen	доторкатись	ан фас сен
	An ge bot und Nach frä ge	пропозиція та попит	Ан ге бот унд Нах фра ге
<b>das</b>	An ge bot, An ge bol te	пропозиція	Ан ге бот
	an ge ln	риболовити	ан ге льн
	an hal ben	носити, мати на собі	ан хал бен
	an hal ten	гальмувати, зупинятись	ан халь тен
<b>der</b>	An ker, An ker	якір	Ан ка
Schweres Objekt, das ein Schiff an einem Ort festhält.			
Важкий предмет, який утримує корабель на одному місці.			
Шверес Об'єкт, дас айн Шіфф ан айнем Орт фестхельт.			
	an kom men	прибувати, надходити	ан ком мен
<b>die</b>	An lei tung, An lei tun gen	Інструкція	Ан ляй тунг
	an mal len	розмальовувати	Ан ма лен
	an pro bie ren	приміряти	ан про бі рен
	an ruf en	зателефонувати	ан ру фен
<b>die</b>	An sal ge, An sal gen	Оголошення	Ан за ге
	an schal ten	включати	ан шаль тен
	an scha uen	дивитись	ан шау ен
	an schnal len	пристібатися	ан шналь лен



	an sehen	подивитись	ан зеєн
<b>der</b>	An spitz ler, An spitz ler	Точилка	Ан шпіт цэ
	an ständig	пристойний	ан штєн дїх
	an stellen (sich)	ставати в чергу	ан штєль лєн (зіх)
	an strengen	старатись	ан штрен гєн
<b>die</b>	An stren gung, An stren gun gen	зусилля	Ан штрен гунг
<b>die</b>	An ten ne, An ten nen	Антенна	Ан тєн нє

Ein Draht an technischen Geräten für den Empfang, zum Beispiel am Radio.

Провід до технічних пристроїв для прийому, наприклад, по радіо.

Айн Драт ан технішен Геретен фюр ден Емпфанг, цум Байшпіл ам Радіо.



<b>die</b>	An tillo pe, An tillo pen	Антилопа	Ан ті лє лє
	an wese nd	присутній	ан вє зєнд
<b>die</b>	An zeige, An zei gen	Реклама	Ан цай гє
	an ziel hen	одягати	ан цї єн
<b>der</b>	An zug, An zū ge	Костюм	Ан цуг
	an zūn den	запалювати	ан цун дєн
<b>die</b>	Ana nas, Ana nas /Ana nas se	Ананас	Ана нас
	Angst ha ben (vor)	боятися (чогось)	Ангст ха бєн (фор)
	Angst ma chen	лякати	Ангст ма хєн
<b>die</b>	Angst, Äng ste	Страх	Ангст
	an wor ten	відповідати	ан вор тєн
<b>die</b>	Ant wort, Ant wor ten	відповідь	Ан ворт
<b>die</b>	An ti-fit Ho se, An ti-fit Ho sen	Мішкваті штани	Ан ті-фіт Хо зє

Weite Jeans, die ein bisschen gemütlicher sind.

Мішкваті джінси, які дещо зручніші.

Вайте Джінс, ді айн біссхєн гємютліха зінд.



<b>der</b>	Ap fel, Äp fel	Яблуко	Ап фєль
<b>die</b>	Ap fel si ne, Ap fel si nen	Апельсин	Ап фєль зі нє

